

УГОДА

про співробітництво та координацію діяльності між Тернопільською обласною державною адміністрацією та Українським національним комітетом Міжнародної Торгової Палати

м. Київ

«08» жовтня 2014 р.

Тернопільська обласна державна адміністрація (далі — Тернопільська ОДА) в особі Голови Сиротюка Олега Мирославовича, який діє на підставі Закону України «Про місцеві державні адміністрації», та Український національний комітет Міжнародної Торгової Палати (далі - ICC Ukraine), в особі Президента Щелкунова Володимира Ігоровича, який діє на підставі Статуту, у подальшому іменовані «Сторони», з метою налагодження взаємовигідних економічних зв'язків підприємств та організацій Тернопільської області з вітчизняними та іноземними партнерами, використовуючи можливості ICC Ukraine у загальному контексті зміцнення економічного потенціалу Тернопільської області та виведення місцевого виробника на ринки зарубіжних країн, підвищення обізнаності кін області із правилами, стандартами і етикою ведення міжнародного бізнесу, які встановлюються Міжнародною Торговою Палатою, уклали цю Угоду про наступне:

1. ПРЕДМЕТ УГОДИ

1.1 Сторони здійснюватимуть співробітництво з метою поліпшення бізнес клімату у Тернопільській області та створення сприятливих умов для надходження інвестицій, розвитку взаємовигідних економічних зв'язків українських підприємств і організацій Тернопільської області з зарубіжними партнерами із використанням можливостей ICC Ukraine.

1.2 Співробітництво Сторін включає впровадження комплексу правових, організаційних, наукових та інших заходів, спрямованих на відновлення економічного зростання й модернізації економіки країни - зокрема на досягнення сталого економічного розвитку Тернопільської області та підвищення добробуту її громадян.

2. НАПРЯМКИ СПІВРОБІТНИЦТВА

2.1 Пріоритетними напрямками співробітництва Сторін є:

2.1.1 Координація дій, спрямованих на зростання економічного потенціалу Тернопільської області, розвиток зовнішньоекономічних зв'язків регіону.

2.1.2 Спільна реалізація заходів, щодо розробки та впровадження інвестиційних стратегій економічного зростання в регіоні.

2.1.3 Організація і проведення спільних заходів, в тому числі конференцій, симпозіумів, семінарів, виставок та інших заходів, спрямованих на вирішення питань, що становлять взаємний інтерес Сторін.

2.1.4 Проведення заходів, спрямованих на створення умов для економічного розвитку суб'єктів підприємницької діяльності, сприяння залученню інвестицій в реальний сектор економіки Тернопільської області, у тому числі для забезпечення збільшення обсягу експорту вітчизняних товарів і розвитку імпортозамінного виробництва.

2.2 Сторони спільно підтримуватимуть підвищення інвестиційної привабливості національних підприємств шляхом проведення конференцій, семінарів, тощо, на основі міжнародного досвіду впровадження сучасних концепцій корпоративного управління (в тому числі стратегічного управління, управління бізнес-процесами тощо), а також в межах своєї компетенції сприятимуть реалізації відповідних програм і проектів у вказаному напрямку.

2.3 Сторони спільно діятимуть для досягнення взаємних цілей відповідно до завдань та інтересів кожної із Сторін цієї Угоди.

2.4 Сторони не обмежуватимуть співробітництво дотриманням лише наявних у цій Угоді умов, підтримуватимуть ділові контакти та вживатимуть всіх необхідних заходів для забезпечення ефективності та розвитку співробітництва.

3. ЗОБОВ'ЯЗАННЯ СТОРІН

3.1 Тернопільська ОДА:

3.1.1 Залучає представників ICC Ukraine до:

- розробки та реалізації соціально-економічних програм розвитку області і галузей економіки;
- експертизи проектів Законів України, інших нормативних актів, розпорядчих актів щодо питань розвитку зовнішньоекономічних зв'язків, підприємництва, виробництва, науково-технічної, податкової, фінансово-кредитної політики, планів і програм соціально-економічного розвитку регіону і галузей економіки, інвестиційних, науково-технічних та виставкових проектів.

3.1.2 Може залучати з метою координації зусиль по створенню сприятливих умов діяльності ICC Ukraine:

- до складу колегії Тернопільської ОДА керівника регіонального представництва ICC Ukraine у Тернопільській області;
- до складу колегій структурних підрозділів облдержадміністрації представників РП ICC Ukraine у Тернопільській області;
- до складу Комісії з досудового врегулювання спорів між інвесторами та органами виконавчої влади і місцевого самоврядування Керівника регіонального представництва ICC Ukraine у Тернопільській області;
- до складу Ради вітчизняних та іноземних інвесторів при обласній державній адміністрації Керівника регіонального представництва ICC Ukraine у Тернопільській області;

3.1.3 Сприяє залученню нових Учасників ІСС Ukraine для більш повного використання можливостей регіонального представництва ІСС Ukraine при здійсненні бізнес проектів для підвищення ефективності проведення економічної політики у регіоні.

3.1.4 Сприяє у роботі регіонального представництва ІСС Ukraine у Тернопільській області з питань забезпечення реалізації державної політики у сфері інвестицій та інноваційної діяльності у Тернопільському регіоні у взаємодії з органами виконавчої влади, органами місцевого самоврядування, об'єднаннями громадян, а також з відповідними органами інших держав та міжнародними організаціями.

3.2 Український національний комітет Міжнародної Торгової Палати:

- надає допомогу суб'єктам підприємницької діяльності у розв'язанні господарських спорів у Третейському Суді при ІСС Ukraine, Міжнародному арбітражному суді при Міжнародній Торговій Палаті (м. Париж);
- сприяє налагодженню та встановленню прямих зв'язків торгівельних організацій безпосередньо з товаровиробниками на основі довгострокових договорів, бере участь у формуванні та розвитку виставкової діяльності;
- супроводжує переддоговірні та договірні процеси з метою залучення інвестиційних коштів в економіку Тернопільської області;
- забезпечує внесення до електронних баз даних і розповсюдження комерційних пропозицій;
- надає допомогу у пошуку іноземних партнерів;
- надає підтримку з впровадження інвестиційних проектів у Тернопільському регіоні;
- надає консультації з питань зовнішньоекономічної діяльності;
- здійснює експертно-аналітичну роботу з інвестиційними програмами регіону;
- здійснює підтримку пропозицій Тернопільської ОДА та сприяє їх розгляду у профільних Комісіях ІСС Ukraine, вищих органах законодавчої та виконавчої влади України.

3.4 Сторони, на погоджених умовах, надаватимуть одна одній відповіді на запити щодо умов діяльності та кон'юнктури на ринках, в яких зацікавлені ініціатори запитів.

3.5 Сторони проводитимуть дослідження проблем і потреб підприємництва регіону для ознайомлення одна одної, з подальшим направленням спільних заяв, повідомлень, висновків, пропозицій, законопроектів і подібних документів органам державної влади та місцевого самоврядування в Україні, причетним органам іноземних країн, зарубіжним або міжнародним організаціям, з метою забезпечення інтересів підприємців при вирішенні актуальних питань, пов'язаних із здійсненням економічної діяльності.

4. ПОРЯДОК ВИРІШЕННЯ РОЗБІЖНОСТЕЙ

4.1. Усі спори та розбіжності, які можуть виникнути між Сторонами щодо даної Угоди, мають вирішуватися шляхом переговорів між Сторонами.

5. ПРИКІНЦЕВІ ПОЛОЖЕННЯ

5.1 Зміни та додатки до цієї Угоди, а також договори, укладені на виконання цієї Угоди і в рамках його виконання, є невід'ємною частиною Угоди і мають юридичну силу у разі, якщо вони викладені у письмовій формі та підписані уповноваженими представниками Сторін.

5.2 Дану Угоду укладено, узгоджено і підписано у трьох оригінальних примірниках, які мають однакову юридичну силу, для кожної зі Сторін.

6. КОНФІДЕНЦІЙНІСТЬ ІНФОРМАЦІЇ

6.1 Сторони зобов'язуються дотримуватись режиму конфіденційності інформації, отриманої ними на виконання цієї Угоди, відповідно до вимог чинного законодавства.

6.2 Сторони вживатимуть всіх необхідних кроків для нерозголошення конфіденційної інформації.

6.3 Сторони використовуватимуть конфіденційну інформацію тільки з метою виконання положень цієї Угоди.

7. РЕКВІЗИТИ ТА ПІДПИСИ СТОРІН

**Тернопільська обласна державна
адміністрація**

46021, м. Тернопіль,
вул. Грушевського, 8

Голова Тернопільської ОДА



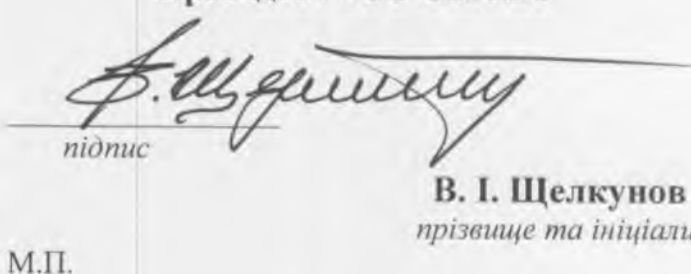
М.П.

О. М. Сиротюк
прізвище та ініціали

**Український національний комітет
Міжнародної Торгової Палати**

01030, м. Київ,
вул. Рейтарська, 19-б

Президент ICC Ukraine



М.П.

В. І. Щелкунов
прізвище та ініціали